

# Evaluation and Analysis of Machine Tool EMI/EMC On-Site Testing

何子豪、林漢年

E-mail: 9509724@mail.dyu.edu.tw

## ABSTRACT

Taiwan machine tool production in 2004 has raised to the amount NT\$96,500 million owing to the demand Mainland China market. This is the highest amount over the recent years and in turn pushes Taiwan global rank to fifth position. However, the design, research and development of industrial mechanical equipment are facing the same problem. These problems at hand, are designing different kind of electronic equipment compatible on one machine functioning properly simultaneously without compromising the individual efficiency as well as interfering with the normal function of other electronic elements and the question of electromagnetic compatibility (EMC). This thesis will discuss the variation of RE measurement in different sites between OATS and manufacturing factory. The principle is to build a standard signal source to generate a broadband interference, then to measure the interference in OATS and manufacturing factory in order to analyze the deviation between two sites. This method also presented some statistical data for calculating a very useful correction factor which can correct the data of RE measurement in situ. After correcting, the measurement inaccuracy can be reduced from 19.25dB to 4dB.

Keywords : EMC: Electromagnetic Compatibility, RE: Radiated Emission, CE: Conducted Emission, CS: Conducted Immunity

## Table of Contents

封面內頁 簽名頁 授權書 . . . . .	iii	中文摘要 . . . . .
iv 英文摘要 . . . . .	v	誌謝 . . . . .
vi 目錄 . . . . .	vii	圖目錄 . . . . .
xii 表目錄 . . . . .	xiv	第一章 緒論 . . . . .
1.1.1 研究動機與實驗背景 . . . . .	1	1.1.1 歐盟機械產品EMC指令要求 . . . . .
2.1.1.2 歐盟EMC測試及認證規範單位 . . . . .	3	1.1.3 符合EMC指令的途徑介紹 . . . . .
1.1.4 產品黏貼CE標誌注意事項 . . . . .	7	1.1.5 大型機械在標準環境下測試的評估 . . . . .
測試(現場測試) . . . . .	9	1.1.6 On-Site測試 . . . . .
1.2 研究方法 . . . . .	10	1.3 章節概述 . . . . .
2 第二章 電磁相容量測理論分析 . . . . .	13	2.1 EMI原理與量測方法 . . . . .
2.2 電磁波輻射理論 . . . . .	14	2.3 電磁波量測理論 . . . . .
2.4 場強量測 . . . . .	25	2.4.1 開放測試場地量測 . . . . .
2.4.2 一般量測方法 . . . . .	25	2.4.3 量測距離 . . . . .
2.4.4 天線高度的變動 . . . . .	26	2.4.5 在其他戶外場地量測場強 . . . . .
2.5.1 測量接收機 . . . . .	27	2.5 測量儀器 . . . . .
2.5.2 量測電場的天線(150kHz到30MHz) . . . . .	28	2.5.1.1 測量接收機特性分析 . . . . .
2.6.1 現場量測作業程序 . . . . .	37	2.5.2.1 測量接收機 . . . . .
2.6.3 測試步驟 . . . . .	39	2.5.2.2 量測電場的天線(150kHz到30MHz) . . . . .
2.6.4 現場量測注意事項 . . . . .	42	2.5.2.3 歐盟現場量測標準介紹 . . . . .
2.7 不同測量距離之限制值/場強換算 . . . . .	42	2.5.2.4 現場量測作業程序 . . . . .
2.8 電磁場量測單位 . . . . .	43	2.6.1 現場量測作業程序 . . . . .
3.1 RE電磁輻射放射測試 (Radiated Emission) . . . . .	47	2.6.2 測試計畫 . . . . .
3.2 CE電磁傳導放射測試 (Conducted Emission) . . . . .	47	2.6.3 測試步驟 . . . . .
3.2.1 設備要求 . . . . .	49	2.6.4 現場量測注意事項 . . . . .
3.2.2 測試配置 . . . . .	47	2.7 不同測量距離之限制值/場強換算 . . . . .
3.3 RS輻射抗干擾測試 (Radiated RF) . . . . .	49	2.8 電磁場量測單位 . . . . .
3.4 ESD靜電抗干擾測試 (Electrostatic discharge) . . . . .	52	3 第三章 機械產品On-Site測試 . . . . .
3.5 Surge雷擊突波抗干擾測試 (Surge) . . . . .	60	3.1 RE電磁輻射放射測試 (Radiated Emission) . . . . .
3.6 EFT快速暫態脈衝抗干擾測試 (Electrical Fast Transient/Burst) . . . . .	60	3.2 CE電磁傳導放射測試 (Conducted Emission) . . . . .
3.7 PFMF電源頻率磁場抗干擾測試 (Power frequency magnetic field) . . . . .	60	3.3 RS輻射抗干擾測試 (Radiated RF) . . . . .
3.8 PQF電壓瞬變抗干擾測試 (Voltage dips, interruption and variation) . . . . .	60	3.4 ESD靜電抗干擾測試 (Electrostatic discharge) . . . . .
4.1 測試作業說明 . . . . .	62	3.5 Surge雷擊突波抗干擾測試 (Surge) . . . . .
4.2 測試不確定度評估 . . . . .	64	3.6 EFT快速暫態脈衝抗干擾測試 (Electrical Fast Transient/Burst) . . . . .
4.2.1 測試值 . . . . .	64	3.7 PFMF電源頻率磁場抗干擾測試 (Power frequency magnetic field) . . . . .
4.2.2 測試過程與相關參數值間之數學模式 . . . . .	64	3.8 PQF電壓瞬變抗干擾測試 (Voltage dips, interruption and variation) . . . . .
4.2.3 測試設備 . . . . .	64	4 第四章 現場測試之量測不確定度評估 . . . . .
4.2.4 測試不確定度計算程序 . . . . .	64	4.1 測試作業說明 . . . . .
4.2.5 建立測試結果與測試過程中相關參數值間之數學模式 . . . . .	67	4.2 測試不確定度評估 . . . . .
4.2.6 實測值-A型評估之標準不確定度 . . . . .	69	4.3 計算V <sub>r</sub> (Receiver reading) : 實測值-A型評估之標準不確定度 . . . . .
4.2.7 計算-B型評估之標準不確定度 . . . . .	69	4.4 計算-B型評估之標準不確定度 . . . . .

定度 . . . . .	73	4.5 計算組合標準不確定度 . . . . .	76	4.5.1 組合標準不確定度計算表 . . . . .	
. . . . .	77	4.5.2 估算擴充不確定度 . . . . .	78	4.5.3 量測不確定度結果 . . . . .	
. 78 第五章 輻射場現場量測實驗及數據分析 . . . . .		79	5.1 輻射場現場量測 . . . . .		
. . . . .	79	5.1.1 標準信號源之建立 . . . . .	79	5.1.2 輻射場量測記錄 . . . . .	
結果 . . . . .		92	5.2.1 RE量測精密機械OATS(I)與大同公司(II)比較 . . . . .	80	5.2 測試
. . . . .	92	5.2.2 RE量測程泰公司(III)與精密機械OATS(V)比較 . . . . .	93	5.2.3 RE量	
. . . . .	95	第六章 結論 . . . . .		111	6.1 結論 . . . . .
. . . . .		111	6.2 未來研究方向 . . . . .		112 參考文獻 . . . . .
. . . . .					113

## REFERENCES

- [1] Council Directive of 3rd May 1989 on the approximation of the laws of the Member States relating to Electromagnetic Compatibility (89/336/EEC), Official Journal of the European Communities No L 139, 23rd May 1989.
- [2] 經濟部工業局九十一年度專案計畫，“工業產品CE標誌輔導計畫”，財團法人精密機械研究發展中心，民國九十一年一月。
- [3] 經濟部標準檢驗局，“為民服務全球資訊網”，<http://www.bsmi.gov.tw/>
- [4] 經濟部中央標準局，“電磁相容國家標準說明會講義”，民國八十六年五月。
- [5] Guidelines on the application of council directive 89/336/EEC of 3 May 1989 on the approximation of the laws of the member states relating.
- [6] Guide for Construction of Open Area Test Sites for Performing Radiated Emission Measurements, ANSI C63.7-1988.
- [7] S.Yasufuku, “Technical Process of EMI Shielding Materials in Japan,” IEEE, 1990, pp.21-30.
- [8] CISPR 11:1999, Industrial, scientific and medical (ISM) radio-frequency equipment-electromagnetic disturbance characteristics-limits and methods of measurement.
- [9] European Standard EN 55011:1998, Limits and methods of measurement of radio disturbance characteristics of industrial, scientific and medical (ISM) radio-frequency equipment.
- [10] Tim Williams, “EMC Product Designers,” 2nd edition, 1996.
- [11] CNS 13306-1, Specification for radio disturbance and immunity measuring apparatus and methods Part 1:Radio disturbance and immunity measuring apparatus, 87年6月11日。
- [12] 卓聖鵬編譯，“EMC的基礎與實踐”，全華書局，民國八十七年七月。
- [13] CISPR 16-1:1993, Specification for radio disturbance and immunity measuring apparatus and methods, Part 1: Radio disturbance and immunity measuring apparatus.
- [14] European Standard prEN 50217, Generic Standard for In-Situ Emission Measurements, European Committee for Electrotechnical Standardization, 1997.
- [15] EN 50081-1:1992, “Electromagnetic compatibility – generic emission standard, part 1: residential, commercial and light industry.” [16] EN 50081-2:1994, Electromagnetic compatibility – generic emission standard, part 1: industrial environment.
- [17] 葉中雄、曾衍彰、蔡文發，“電磁干擾與防護”，民國八十一年五月三十日。
- [18] 李世興，“詳解EMC觀念與對策”，民國九十年十二月。
- [19] EN 55022:1995, Limits and methods of measurement of radio disturbance characteristics of information technology equipment.
- [20] 財團法人精密機械研究發展中心，“輸歐機械產品電磁相容性指令技術需求與因應對策”，民國八十六年六月。
- [21] 經濟部標準檢驗局，“商品電磁相容型式檢測技術研討會會議記錄”，民國八十八年九月三十日。
- [22] 林國榮，“電磁干擾及控制”，民國八十二年九月。
- [23] M.S. Lin, “Evaluation for Test Competence of EMC Laboratories,” IEEE International Symp. on Electromagn. Comp., Denver, CO, pp. 724-728, Aug. 1998.
- [24] W. B. Halberda and J. H. River, “Measurement comparisions of radiated test facilities,” IEEE International Symp. on Electromagn. Comp., pp. 401-405, Aug. 1992.
- [25] J. DeMarinins, “Qualification of radiated EMI test sites using statistical methods,” IEEE International Symp. on Electromagn. Comp., pp. 226-228, Aug. 1992.
- [26] E. Heise and R. Heise, “A method to compute open area test site uncertainty using ANSI C63.4 NSA measurement data,” IEEE International Symp. on Electromagn. Comp., pp. 506-508, Aug. 1998.
- [27] H.Stephen Berger, “Radiated emissions test correlation between G-TEM, SAC and OATS facilities using digital phones”, IEEE International Symp. on Electromagn. Comp., pp. 295-299, Aug. 1993.
- [28] E. Heise and R. Heise, “A method to calculate uncertainty of radiated measurements,” IEEE International Symp. on Electromagn. Comp., pp. 359-364, Aug. 1997.